

# 太平天国印書

第五冊

舊遺詔聖書 創世傳 卷一



舊遺詔聖書



刻新年三好癸國太平太

聖旨遺詔

旨准頒行詔書總目

天父上帝言題皇詔

天父下凡詔書

天命詔旨書

舊遺詔 聖書

新遺詔 聖書

天條書

太平詔書

太平禮制

太平軍目

太平條規

頒行詔書

頒行曆書

三字經

幼學詩

旨准頒行共有十四部

創世傳卷一

第一章

二節

元始上帝原造天地。夫地混沌淵而昏冥。而上帝之神感動在水之面也。三上帝曰。光必發。而光卽發也。且上帝觀光乃善。上帝遂分光隔暗焉。四上帝名光。曰日。稱暗曰夜。夕則接旦爲元日也。上帝遂曰。水中間必成穹蒼。分水絕水。上帝則創造穹蒼。又以穹蒼下之水。分穹蒼上之水。而有如此也。上帝方稱穹蒼曰天。夕則接旦爲第二日也。九且上帝曰。天下諸水可聚合一處。致現旱地。而有如此也。又上帝稱旱地曰山。名聚合水曰海也。且上帝觀之乃善焉。上帝曰。地可萌草與菜。發種子者。並地上之樹。

結菓者、內包本仁子、各照其類矣、而有如此也。地則出草與菜、各依其類發種子者、亦出樹結菓者、內包本仁子、依其類也。方上帝觀之乃善焉。夕則接旦、爲第三日也。十四且上帝曰、天上穹蒼出列光、以分晝夜、以定曆像季時、年日等。十五又爲天空之光亮、以照地上、而有如此也。十六上帝方創造兩件巨光、其大光者、以綱紀日矣、其小光者、以綱紀夜矣。十七又創造諸天星宿、遂置之於天空、以照地上、又綱紀晝夜、又絕光隔暗。上帝則觀之乃善焉。十八夕則接旦、爲第四日也。十九上帝遂曰、諸水必裕發活動之生物、鳥亦必在地上飛於天空、又在洋海中創造鯨魚、與各活動之生物、水所繁發生者、各隨其類、又造有翼之鳥、各隨其類、生殖。上帝觀

之乃善焉。<sup>二十一</sup>上帝又稱祝之曰、生物必增益、充滿海中之水鳥亦必加多滿空中。夕則接旦爲第五日也。<sup>二十二</sup>上帝曰、地必發出生物隨其類卽畜生、爬物百獸隨其種類而有如此也。夫上帝創造地上走獸各依其類、畜生各依其類、以及各爬地之物各依其類、且上帝觀之乃善焉。<sup>二十三</sup>○且上帝曰、我等應創造人類、像吾本模似吾親樣、致統管遍地海魚空鳥、畜生、並各爬地之昆蟲也。如是上帝創造其人、似已本像相似上帝之模而創之、而造之男女矣。<sup>二十四</sup>且上帝祝之、又上帝謂之曰、爾必加增充滿地矣。且服之並管海魚空鳥暨地上諸活動之生物矣。<sup>二十五</sup>上帝遂曰、我却將全地面各菜包種子者並各包樹之菓生仁子者、悉賜爾爲食。

物也。吾將在地各獸天空各鳥暨爬地各生物者均錫凡青菜爲食也而有如此也。且上帝觀所割之萬物却係甚善矣。夕則接旦爲第六日也。

## 第二章

如二節此天地與萬物成完焉。當七日上帝所創之物完竣但於七日以所造諸物安息。蓋於是日上帝以創造萬物完畢而安息也。所以上帝稱祝而成聖第七日矣。四○然天地造化之傳乃如是也。當日上主皇上帝創造天地則田之各草未生於地又田之各菜未發也。原來上主皇上帝未令雨下地矣並未有人耕田焉。六於是又有霧自地騰上而灌遍土面焉。上主皇上帝則將土

塵甄陶人也亦以生氣噴人鼻孔其人卽成活靈也。上主皇上

帝又栽園於以田東向乃此間置其所甄陶之人也。上主皇上九

帝又令各項美看好食之樹由土發出又生活之樹兼辨知善惡之樹等均在園中也。夫從以田有河流出灌其園焉卽由彼

而支流者爲四川一河名曰比遜沿哈未拉地四方周流彼地

有金也其地之金乃美矣彼亦有琥珀璧玉二河名曰其訓卽

遼流遍古實地古三河名曰希底結卽流亞書耳地東向四河名

曰百喇的矣○夫上主皇上帝帶人而置之在以田園爲耕守

之上主皇上帝亦諭其人曰爾可隨意食園之各樹菓惟其辨

知善惡之樹不可食之乃當食之日定然必死矣且上主皇上

帝曰其人獨在不善我將造同伴之人與之相合。上主皇上帝則將土塵甄陶野之百獸與諸空鳥又攜之到亞坦面前。何名稱之然據亞坦所稱各生物者正是其名也。且亞坦稱諸畜生空鳥與各野獸之名但亞坦不遇與自相合之同伴。然上主皇上帝令亞坦沉睡正寢之間將脇一骨以內塞之上主皇上帝方將所取亞坦之脇成女又引之見亞坦也。亞坦遂曰今且看其本骨之骨本肉之肉故因由男人取出之必稱之女人也是。以人必離父母而眷戀本妻又兩者將合一體也。且夫婦二人並裸而不愧矣。

### 第三章

且上主上帝所造之各野獸莫猶於蛇也。乃對女曰：上帝豈有禁云？勿食園中樹菓否？女對蛇曰：我等可食園之樹菓，論及園中樹菓。上帝云：毋食。毋摸之恐爾死也。蛇對女曰：汝未必死矣。<sup>五</sup>原來上帝自知於食之日，爾眼必開，能辨知善惡者，自成似神焉。<sup>六</sup>於是女人視其樹，又乃好食，又爲眼所取，又係樹可貪慕，以成巧捷者，卽採菓食之，亦遞與夫，彼亦食之也。<sup>七</sup>兩人之眼隨開，自覺身裸，遂編蕉葉爲裙矣。<sup>八</sup>適日涼，上主上帝遊園，旣聞其聲，亞坦並婦躲身園樹之中，以避上主上帝之自在也。<sup>九</sup>上主上帝遂召亞坦云：汝何在？曰：我聽主聲園中，因係裸身，故畏躲避矣。<sup>十</sup>曰：汝係裸身，孰言爾乎？我所禁食之樹，爾豈食乎？其

人曰主所賜陪我之婦採樹予我而我食也。<sup>上</sup>主皇上帝遂對婦曰爾所作者何耶女曰蛇誘惑我故食矣。<sup>上</sup>主皇上帝則謂蛇曰既作此事爾必見詛過於諸牲口連凡野獸者且必腹行又終生食塵焉。<sup>十五</sup>又我令爾與婦結仇連爾苗裔與婦苗裔均結仇矣其將碎爾首惟爾將碎其踵也。<sup>十六</sup>且謂婦曰我增爾劬勞至切產兒惟難又爾將戀本夫又夫管爾矣。<sup>十七</sup>則謂亞坦曰既聽婦聲且食我所禁母食之樹故緣爾祿禰其土爾必終生苦憂由地食也。<sup>十八</sup>其土與汝將發荆棘但汝食田菜又汗顏度食逮歸汝原出之土也卽汝乃塵於塵必歸焉夫亞坦因婦乃萬生之母故稱其婦名曰夏娃。<sup>十九</sup>且上主皇上帝爲亞坦及爲婦作皮衣衣

之○且上主皇上帝曰却其人辨知善惡成像屬我矣恐其伸手亦摘命樹食之而永活也。所以上主皇上帝着其人出以田園以耕自原出之土也。五遂驅其人出又以田園東向置英雄天使持焰劍燭爍防範命樹之路也。

#### 第四章

夫亞坦與婦夏娃相交其懷孕生子該隱云我獲皇上帝之人復產其弟亞別夫亞別爲羊牧但該隱爲耕田日後該隱遇有土產而祭皇上帝矣四亞別亦奉首生犧牲並其油膏惟皇上帝顧亞別兼其祭矣而不顧該隱兼其祭矣故該隱蹙額太怒六皇帝謂該隱曰爲何蹙額因何發怒作善者不亦悅乎然若作七

不好罪如伏門前，又必貪及。又汝必管之。嗣後該隱與弟亞別相談，遇在野時，却該隱起攻弟亞，別而殺之矣。皇上帝遂問該隱曰：「弟亞別何在？」曰：「不知也。我須防弟乎？」曰：「爾何作哉？」弟血聲自地呼及於我。今汝於地上見咒，卽地已開口，由汝手滲收弟之血矣。茲復耕田，還不出其產物，而爾必流蕩於地矣。該隱對皇上帝曰：「本罪甚重，太過不可赦之。」却今日主逐我出地而令避主，面流蕩於地，則各人遇我，可殺我也。且皇上帝謂之曰：「但凡殺該隱者，將報仇七倍。於是皇上帝加號諸該隱，免人遇而殺之也。該隱方出避皇上帝之面焉，居以田東向，於挪得地。且該隱與妻相交，遂懷孕生子，名曰以諾。又建城，以子名稱之。以

諾也。以諾生以臘，以臘生米戶雅耳。米戶雅耳生米土薩耳。米土薩耳生拉麥夫。<sup>十九</sup>拉麥娶二妻，一名亞大氏，一名洗拉氏。亞大氏生雅巴勒，正是寓帳並牧畜者之祖也。<sup>二十</sup>弟名猶巴勒，爲各彈琴吹簫者之祖也。<sup>二十一</sup>又洗拉氏生土八該隱，乃教各銅鐵匠。其妹名拿馬氏。<sup>二十二</sup>夫拉麥謂本妻亞大與洗拉曰：「拉麥之婦乎，必聽我聲，應聞我言。我殺人而自傷，我戮童而自瘡矣。<sup>二十四</sup>若爲該隱必報仇七倍，則爲拉麥必報仇七十七倍矣。<sup>二十五</sup>夫亞坦復與妻相交生子，稱名爲設云。代亞別該隱所殺者，上帝設我他子也。<sup>二十六</sup>設亦生子，名稱以哪士。當時人起懇籲皇上帝之名也。

## 第五章

亞坦之族譜乃如是。當日上帝造人，相似上帝之像，造之。又創之男女稱祝之，又於造之日，稱其名爲亞坦。夫亞坦有一百三十歲，方生一子，相似自己親像，稱名設也。亞坦生設之後，尙活八百年，另生子女。故五亞坦享壽共九百三十歲，便死。六設有百零五歲，方生以哪士。七設生以哪士之後，尙活八百零七歲，另生子女。八故設享壽共九百一十二歲，而死。九以哪士有九十歲，方生該南。且以哪士生該南之後，尙活八百十五年，亦生子女。十故以哪士享壽共九百有五歲，就亡。十一該南有七十歲，方生馬哈拉列。十二且該南生馬哈拉列之後，尙活八百四十歲，另生子女。十三故該南共享壽九百有十歲，方沒。十五馬哈拉列有六十五歲，方生雅列。十六且馬